

HƯỚNG DẪN SỬ DỤNG

TỦ LẠNH ÂM TỬ

Model:

MDRF225WBI



Trước tiên chúng tôi Công Ty TNHH Thiết Bị Nhà Bếp Bách Hợp – Nhà phân phối của MALLOCA xin chân thành cảm ơn quý khách hàng đã tin nhiệm chọn sử dụng các sản phẩm của chúng tôi. Để giúp cho quý khách hàng thao tác sử dụng và bảo quản tủ lạnh một cách dễ dàng và an toàn, chúng tôi rất mong quý khách dành chút thời gian đọc kỹ cẩm nang này trước khi sử dụng.

- Cẩm nang sử dụng này được Công ty TNHH Thiết Bị Nhà Bếp Bách Hợp dịch và biên soạn lại, dựa trên cơ sở catalogue gốc của nhà sản xuất. *(Không hoàn toàn giống 100% với catalogue gốc)*
- Cách sử dụng từ trong cẩm nang được Công ty sử dụng theo ngôn ngữ phát âm của người miền Nam Việt Nam. Nhằm giúp cho người sử dụng dễ hiểu nhất.
- Cẩm nang này rất cần thiết cho quý khách trước khi lắp đặt và sử dụng tủ lạnh
- Quý khách hãy giữ cẩm nang này để khi cần thì nó sẽ giúp bạn dễ dàng trong các thao tác và vận hành tủ lạnh.
- Quý khách cần được tư vấn trực tiếp xin vui lòng liên hệ với Phòng bán hàng và Chăm sóc khách hàng của MALLOCA theo địa chỉ ghi ở phía trên. Chúng tôi rất hân hạnh được phục vụ quý khách.

TRÂN TRỌNG

Mục Lục

YÊU CẦU VỀ ĐIỆN.....	5
HƯỚNG DẪN PHƯƠNG PHÁP VẬN CHUYỂN.....	6
ĐIỀU KIỆN PHÒNG TRƯỚC KHI LẮP RÁP.....	7
LÀM QUEN VỚI TỦ LẠNH/TỦ ĐÔNG ĐÁ:	8
GỢI Ý SỰ SẮP XẾP THỰC PHẨM TRONG TỦ LẠNH/TỦ ĐÔNG ĐÁ:	9
KIỂM SOÁT VÀ ĐIỀU CHỈNH NHIỆT ĐỘ.....	10
KHỞI ĐỘNG THIẾT BỊ.....	11
LƯU GIỮ THỰC PHẨM ĐÔNG LẠNH.....	12
ĐÔNG LẠNH THỰC PHẨM TƯƠI.....	12
PHƯƠNG PHÁP TẠO ĐÁ VIÊN.....	12
RÃ ĐÔNG.....	13
VỆ SINH VÀ CHĂM SÓC THIẾT BỊ.....	14
PHƯƠNG THỨC THAY THẾ BÓNG ĐÈN BÊN TRONG.....	14
NHỮNG VIỆC NÊN VÀ KHÔNG NÊN LÀM.....	15
MẸO VỀ TIẾT KIỆM NĂNG LƯỢNG.....	17
GIẢI QUYẾT VẤN ĐỀ.....	17
HƯỚNG DẪN LẮP RÁP.....	18
NHỮNG LƯU Ý QUAN TRỌNG.....	23
SƠ ĐỒ DÂY ĐIỆN.....	24

Bạn phải đọc những hướng dẫn sử dụng này trước khi sử dụng thiết bị và lưu giữ để tham khảo sau này.

CẢNH BÁO!

QUAN TRỌNG!

KHÔNG ĐƯỢC kết nối thiết bị với nguồn điện của bạn cho tới khi tất cả các bao bì đóng gói và đồ bảo hộ khi vận chuyển đã được gỡ bỏ.

1. Để thiết bị đứng ít nhất 4 tiếng trước khi khởi động để dầu trong máy nén được ổn định nếu như để thiết bị nằm ngang trong khi vận chuyển.
2. Nếu như bạn đang tháo bỏ một máy lạnh cũ có khoá hoặc chốt trên cửa, hãy gỡ bỏ khoá/chốt, đảm bảo rằng tình trạng tháo dỡ đủ an toàn cho trẻ nhỏ.
3. Tủ lạnh/tủ đông đá này phải được sử dụng duy nhất cho mục đích của nó ví dụ như chất và đông lạnh thực phẩm.
4. Không được huỷ bỏ thiết bị này bằng lửa. Chăm sóc và bảo vệ môi trường của chúng ta là một cam kết liên tục. Thiết bị này nằm trong danh mục những thiết bị thân thiện với môi trường mới nhất được giới thiệu. Thiết bị của bạn không chứa đựng thành phần tự nhiên CFC/HFC trong hệ thống làm mát (được gọi là R600a) và trong chất cách nhiệt (được gọi là cyclobentane) là những thành phần dễ cháy khi tiếp xúc với lửa. Vì vậy, hãy chăm sóc bo mạch/đường ống làm mát trong thiết bị để không bị hở khi vận chuyển và khi sử dụng. Trong trường hợp đã bị hư hại thì không được để tiếp xúc gần nguồn lửa, nguồn gây cháy and lập tức làm thoáng mát phòng nơi có chứa thiết bị.
5. Chúng tôi đề nghị bạn nên liên lạc với chính quyền địa phương để có thông tin về cơ sở có thể huỷ bỏ thiết bị.
6. Chúng tôi không đề nghị sử dụng thiết bị này trong điều kiện không gia nhiệt, phòng lạnh. (Ví dụ: nhà xe, nhà kính, nhà phụ, nhà kho, ngoài nhà, v.v).
7. Để đạt được hiệu suất tối đa có thể và không bị trục trặc từ thiết bị của bạn, đọc những hướng dẫn này một cách cẩn thận là điều rất quan trọng.
8. Đảm bảo rằng ổ cắm sẵn sàng để kết nối. Không nên sử dụng ổ điện nối/rời.
9. Bỏ qua những hướng dẫn này có thể làm mất hiệu lực quyền lợi của bạn cho những dịch vụ miễn phí trong thời gian bảo hành.
10. Đường dẫn dây điện nguồn phải tạo được sự tiện lợi trong việc kết nối và ngắt kết nối sau khi lắp đặt.
11. Chúng tôi đề nghị nên có một công tắc riêng để tạo được sự tiện lợi trong việc bật/tắt.

CẢNH BÁO

-Giữ nơi thông gió thoáng đãng, trong trường hợp lắp đặt tủ âm, phải dọn dẹp những vật chắn gió.

-Không được dùng thiết bị máy móc hoặc các phương thức khác để đẩy nhanh tiến độ ră đông, ngoại trừ những thiết bị được đề nghị bởi nhà sản xuất.

-Không được làm hư hại đến mạch điện của thiết bị.

-Không được sử dụng thiết bị điện trong ngăn đựng thực phẩm của thiết bị này, ngoại trừ đây là những loại được khuyến cáo sử dụng bởi nhà sản xuất.

-Thiết bị này không được khuyến cáo sử dụng bởi những người (bao gồm trẻ nhỏ) với giới hạn về thể chất, giác quan hoặc tinh thần, hoặc thiếu kinh nghiệm và hiểu biết, ngoại trừ họ đã được sự giám sát hoặc chỉ dẫn để sử dụng thiết bị này bởi người chịu trách nhiệm cho sự an toàn của họ. Trẻ em nên được giám sát để đảm bảo rằng họ không đùa nghịch với thiết bị này.

-Không được lưu trữ chất nổ như bình xịt có đựng chất dễ cháy nổ trong thiết bị này.

Thiết bị này được sử dụng cho mục đích trong nhà nhưng không được dùng cho những trường hợp như:

-Khu vực nhà bếp của nhân viên trong cửa hàng, văn phòng and những môi trường làm việc khác;

-Môi trường phục vụ cho loại hình giường ngủ và ăn sáng tại giường;

-Phục vụ đồ ăn và những ứng dụng không bán lẻ tương tự.

YÊU CẦU VỀ ĐIỆN

Xác nhận điện áp và tần số được thể hiện trong tấm xếp hạng được dán trong thiết bị có tương ứng với nguồn điện cung cấp trước khi cắm phích vào ổ điện. Nhãn xếp hạng được dán ở bên trái của tủ đông nhỏ bên trong. Chúng tôi đề nghị rằng thiết bị này nên kết nối tới nguồn điện chính thông qua một công tắc phù hợp và ổ cắm có cầu chì. Nếu như nguồn dẫn điện chính của thiết bị bị hư hại hoặc cần phải thay trong bất kì lúc nào, thì cần phải được thay thế bởi nguồn điện được chế tạo đặc biệt bởi đại lý dịch vụ được uỷ quyền của chúng tôi.

CẢNH BÁO! Thiết bị này phải được nối trực tiếp

Nếu như khuôn của đầu cắm được chế tạo sẵn không thích hợp với ổ cắm điện của bạn, thì đầu cắm cần phải bị cắt bỏ và gắn đầu cắm phù hợp khác vào. Huỷ bỏ một đầu cắm cũ đã được cắt bỏ với sợi dây điện trống sẽ có thể gây giật điện khi cắm vào ổ cắm khác ở trong nhà.

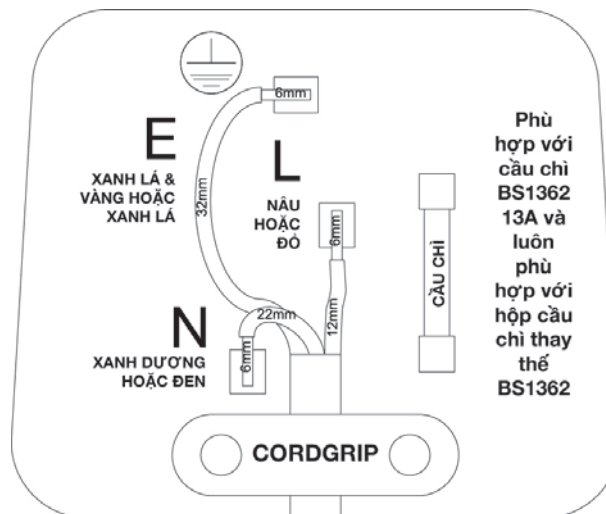
Khuôn của đầu cắm của thiết bị này được thiết kết với một cầu chì 13A. Nếu như cầu chì cần phải thay thế thì nên sử dụng cầu chì BS 1362 đã được chứng nhận bởi ASTABEAB với xếp hạng bằng nhau. Không được quên sửa lại nắp cầu chì cho phù hợp. Trong trường hợp đánh mất nắp cầu chì thì tuyệt đối không được sử dụng đầu cắm đó cho tới khi một nắp khác được lắp vào. Màu sắc của nắp cầu chì được thay thế cần phải giống với màu sắc của nắp cũ là màu trong có thể thấy được đầu kim của đầu cắm. Nắp cầu chì cần phải được mua trong các đại lý dịch vụ được uỷ quyền.

QUAN TRỌNG! Thay thế một đầu cắm khác

Nếu như màu sắc của các sợi dây điện trong nguồn dẫn điện chính của thiết bị này có thể không giống với màu sắc được đánh dấu của chân ổ nối trong đầu cắm của bạn thì xin hãy làm theo sau đây:

1. Kết nối sợi dây điện màu xanh-vàng hoặc xanh (dây đất) đến đầu ổ nối được đánh dấu “E” hoặc với biểu tượng (hoặc màu) xanh và vàng hoặc chỉ màu xanh trong đầu cắm.
2. Kết nối sợi dây điện màu xanh (dây nguội) đến đầu ổ nối được đánh dấu “N” hoặc có màu đen trong đầu cắm.
3. Kết nối sợi dây điện màu nâu (dây nóng) đến đầu ổ nối được đánh dấu “L” hoặc có màu đỏ trong đầu cắm.

Với đầu cắm phụ có cầu chì 13A cần phải được lắp đặt vừa vặn trong đầu cắm, hoặc trong a-đáp-tơ (adapter) hoặc trong hộp cầu chì chủ. Nếu như có vấn đề về kỹ thuật xin hãy liên hệ thợ điện có chuyên môn.



HƯỚNG DẪN PHƯƠNG PHÁP VẬN CHUYỂN

1. Thiết bị này nên được vận chuyển chỉ bởi phương hướng thẳng đứng. Bao bì nên được đóng gói kỹ lưỡng trong khi vận chuyển.
2. Nếu như thiết bị cần phải được di chuyển theo phương hướng ngang trong khi vận chuyển, chỉ được đặt nằm theo cạnh bên trái của thiết bị (tính bằng cách đứng đối diện ngay mặt trước của thiết bị). Sau khi đặt thiết bị đứng thẳng lại, không được cho thiết bị hoạt động trong ít nhất 4 tiếng để thiết bị có thể cân bằng lại.
3. Nếu không làm theo những chỉ dẫn ở trên có thể sẽ dẫn đến hư hại cho thiết bị. Nhà sản xuất sẽ không chịu trách nhiệm nếu như những hướng dẫn ở trên bị bỏ qua.
4. Thiết bị cần phải được bảo vệ khỏi mưa, ẩm ướt và những môi trường khác có thể ảnh hưởng.

5. Khi lắp đặt thiết bị của bạn, hãy cẩn thận không nên làm hư hại đến nền nhà, đồ gỗ trong bếp, cửa, đường ống, giấy dán tường, và những bộ phận liên quan khác. Không được di chuyển thiết bị bằng cách kéo cánh cửa của thiết bị.
6. Làm sạch mọi dung dịch nếu có trong khay đựng trước khi dịch chuyển. Xin đọc phần “Rã Đông” và “Vệ Sinh và Chăm Sóc Thiết Bị” để biết thêm chi tiết.
7. Đảm bảo rằng ống nước xả ở đằng sau của thiết bị được gắn chặt vào mặt nhựa của chảo làm bay hơi nước ở trên đầu của máy nén, để tránh làm nước đổ xuống nền đất.

QUAN TRỌNG: cần phải cẩn thận khi vệ sinh/dịch chuyển thiết bị để tránh va chạm phần đáy của dây tụ điện bằng kim loại được gắn ở phía sau của thiết bị và bạn cũng có thể làm ngón tay hoặc bàn tay của bạn bị thương.

Không được thử ngòi lên hoặc đứng trên đỉnh của thiết bị vì thiết bị không được thiết kế cho những hành động như vậy. Bạn có thể làm bản thân bị thương hoặc làm hư hỏng thiết bị.

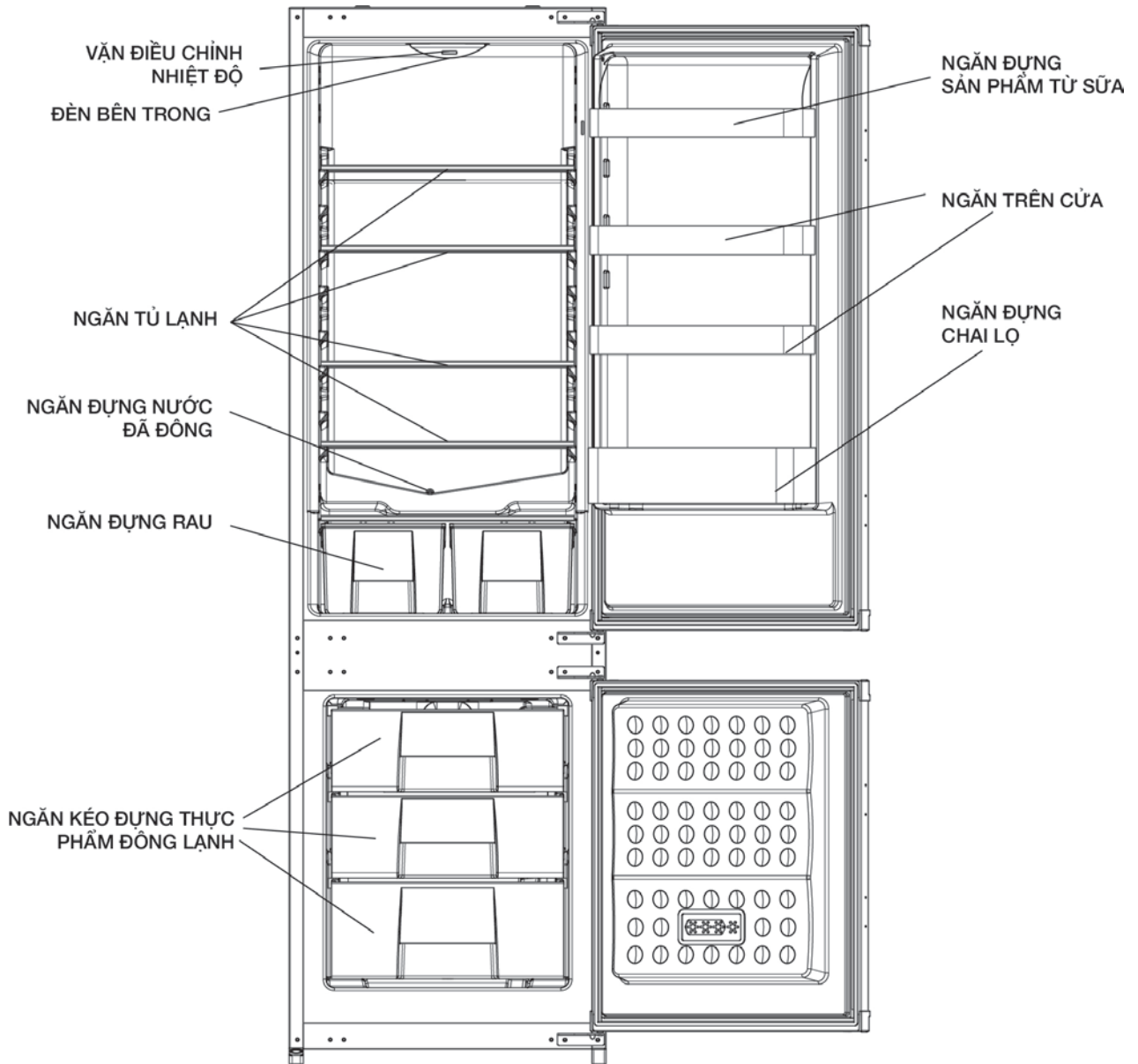
QUAN TRỌNG: Đảm bảo rằng dây điện chính không bị vướng ở dưới đáy thiết bị trong khi hoặc sau khi vận chuyển thiết bị, để tránh rủi ro dây điện chính bị cắt đứt hoặc hư hại.

Không được cho phép trẻ em chơi đùa với thiết bị hoặc bộ điều khiển, nhà sản xuất từ chối nhận bất kì trách nhiệm nào nếu những hướng dẫn trên không được tuân theo.

ĐIỀU KIỆN PHÒNG TRƯỚC KHI LẮP RÁP

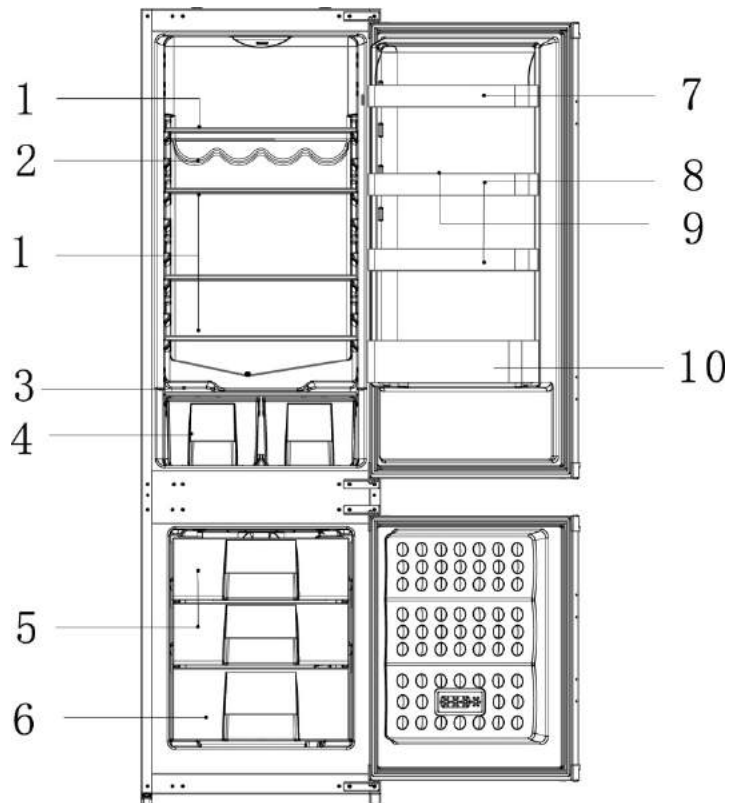
1. Không gian phòng nơi mà thiết bị được lắp ráp không được nhỏ hơn 10 mét khối.
2. Đọc phần hướng dẫn lắp ráp bao gồm hướng dẫn lắp ráp hướng mở cửa ngược.
3. Không được đặt tủ đông đá trong phòng lạnh nơi mà nhiệt độ có thể thấp hơn +5 độ C (41 độ F) trong đêm và/hoặc vào mùa đông.
Tủ đông đá của tủ lạnh này được thiết kế để hoạt động trong tầm nhiệt độ từ +5 đến +32 độ C (41 đến 90 độ F). Vì vậy, nếu thiết bị được lắp đặt trong môi trường không gia nhiệt/phòng lạnh (ví dụ: nhà kính, nhà phụ, nhà kho, nhà xe, v.v) thì thiết bị sẽ không hoạt động dẫn tới ngăn tủ đông ấm hơn và kết quả sẽ là thời gian giữ đông thức ăn sẽ bị giảm.
4. Không được đặt thiết bị gần nồi cơm điện, bếp hoặc dưới ánh nắng trực tiếp vì sẽ làm thiết bị của bạn phải hoạt động nhiều hơn. Nếu gắn thiết bị gần nguồn nhiệt/lạnh phải đảm bảo khoảng cách tối thiểu (đọc phần “Hướng Dẫn Lắp Ráp”).
5. Xin đọc phần “Vệ Sinh và Chăm Sóc Thiết Bị” để chuẩn bị cho thiết bị của bạn trước khi sử dụng.

LÀM QUEN VỚI TỦ LẠNH/TỦ ĐÔNG ĐÁ:




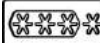
GỢI Ý SỰ SẮP XẾP THỰC PHẨM TRONG TỦ LẠNH/TỦ ĐÔNG ĐÁ:

Gợi ý sắp xếp



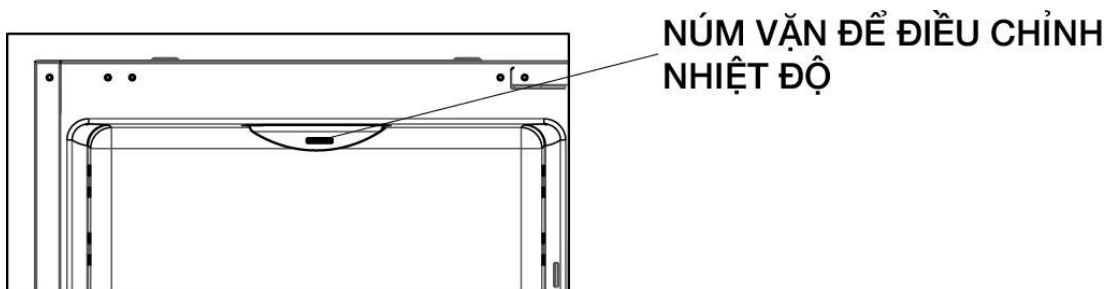
1. Thực phẩm nướng, thực phẩm nấu chín để nguội, sản phẩm từ sữa, thực phẩm đóng lon.
2. Rượu
3. Thịt sống, xúc xích, đồ nguội.
4. Trái cây, rau củ, xà-lách
5. Thực phẩm đông lạnh và đông lạnh thực phẩm tươi sống.
6. Thực phẩm đông lạnh.
7. Bơ, pho mát
8. Chai nhỏ, lon, ống tuýp
9. Trứng
10. Chai lớn, cao, nước uống

Hướng dẫn sau đây được đề nghị để việc lưu giữ thực phẩm đạt được hiệu quả cao và vệ sinh nhất.

1. Ngăn tủ lạnh để chứa đựng thực phẩm và nước uống tươi trong thời gian ngắn.
2. Ngăn tủ đông được đánh giá  thích hợp cho việc đông lạnh và cất giữ của thực phẩm đông lạnh. Nên nhìn trên bao bì thức ăn nếu được đề nghị  thì phải được cất giữ ở tủ đông này.

3. Thực phẩm nấu chín cần được cất giữ trong hộp thức ăn đóng kín.
4. Sản phẩm tươi được gói kỹ có thể cất giữ ở trên kệ. Trái cây và rau củ tươi nên được lau sạch và cất giữ ở ngăn đựng rau.
5. Chai được cất giữ ở phần cửa tủ.
6. Để cất giữ thịt sống, gói trong túi nhựa và đặt ở kệ thấp nhất. Không được phép cho tiếp xúc trực tiếp với đồ ăn đã nấu chín để tránh sự nhiễm trùng. Để an toàn, chỉ được cất giữ thịt sống trong hai hoặc ba ngày.
7. Giữ gói đựng thực phẩm đóng kín và kỹ lưỡng. Cho thức ăn và nước uống nóng để nguội trước khi cho vào tủ lạnh. Không được đựng thành phẩm để nấu, rượu mạnh cần được để dựng đứng ngược trong hộp đóng kín. Những lon thực phẩm để thừa nên được cất giữ trong lon mới.
8. Thức uống có ga không nên cất giữ đông lạnh và sản phẩm nước có vị không nên sử dụng quá lạnh.
9. Một số trái cây và rau củ bị hư tổn nếu được cất giữ ở nhiệt độ gần bằng 0 độ C. Vì vậy, hãy gói trái thơm, dưa hấu, dưa leo, cà chua và những loại tương tự túi nhựa.
10. Thức ăn để nguội và thực phẩm tương tự nên để gần thành tủ lạnh phía gần với chỗ nối cửa vì có tường lạnh được lắp ở đấy.
11. Kệ, khay, giá đỡ, thùng rau củ, kệ giữ chai đều có thể tháo ra được.
12. Không được để đồ đông lạnh ở nhiệt độ phòng vì sẽ tan chảy thành nước; cách tốt nhất để rã đông là để trên ngăn lạnh để tan từ từ, phải đảm bảo nước tan sẽ không chảy vào các thức ăn khác.
13. Vì lý do vệ sinh, luôn luôn gói thực phẩm bằng chất liệu đóng gói phù hợp trước khi cất giữ trong thiết bị của bạn để tránh làm hư hại bề mặt của thiết bị.

KIỂM SOÁT VÀ ĐIỀU CHỈNH NHIỆT ĐỘ



Nhiệt độ hoạt động được điều khiển bởi núm vặn nhiệt độ (nhìn hình trên) được thiết kế gắn ở trên trần của ngăn tủ lạnh. Chế độ được thiết kế từ 1 đến 7 (7 là cấp độ lạnh nhất).

Khi thiết bị được khởi động lần đầu tiên, núm điều khiển nhiệt phải được điều chỉnh để nhiệt độ trung bình không được quá +5 độ C (+41 độ F) sau 24 tiếng.

Chúng tôi đề nghị bạn nên để núm điều chỉnh nhiệt ở giữa chế độ 1 đến 7 và kiểm soát nhiệt độ theo lý tưởng của bạn, ví dụ, hướng về chế độ 5 và trở lên thì nhiệt độ sẽ càng lạnh hơn và ngược lại. Một vài phần của tủ lạnh có thể lạnh hơn hoặc ấm hơn là hiện tượng khá bình thường (như ngăn đựng rau xà-lách và phần trên của tủ lạnh).

Nhiệt độ thông thường của tủ đông lạnh nên ở -18 độ C (0 độ F), có thể đạt được nhiệt độ thấp hơn bằng cách điều chỉnh núm điều khiển nhiệt hướng về chế độ 7.

Chúng tôi đề nghị bạn nên kiểm tra nhiệt độ với một máy đo nhiệt chính xác để đảm bảo rằng ngăn đựng thực phẩm được giữ ở nhiệt độ lý tưởng, xin nhớ rằng bạn nên đọc nhiệt độ trên máy đo nhiệt một cách nhanh chóng vì nhiệt độ sẽ tăng rất nhanh sau khi bạn lấy nó ra khỏi tủ lạnh.

Xin nhớ rằng mỗi khi cửa tủ lạnh mở ra thì không khí lạnh sẽ thoát ra ngoài và nhiệt độ bên trong sẽ tăng. Vì vậy đừng bao giờ để cửa tủ lạnh mở trong thời gian dài và đảm bảo rằng cửa được đóng ngay sau khi thực phẩm được để vào hoặc lấy ra.

Trong trường hợp đá bị tạm thời đông lại ở trong ngăn tủ lạnh, hãy giảm chế độ xuống còn 1, đồng thời cùng lúc kiểm tra nhiệt độ của tủ lạnh cao nhất là +5 độ C (41 độ F). Một khi đá không còn bị đông lại và thiết bị có thể tự động ră đông bình thường trở lại, bạn có thể tăng nhiệt độ lên lại nếu cần thiết.

KHỞI ĐỘNG THIẾT BỊ

Kiểm tra lần cuối

Hãy kiểm tra trước khi bạn khởi động và bắt đầu sử dụng tủ lạnh/tủ đông:

1. Bên trong các ngăn là khô ráo và không khí có thể lưu thông dễ dàng ở các cạnh.
2. Vệ sinh sạch các ngăn bên trong theo đề nghị trong phần “Vệ sinh và chăm sóc thiết bị”
3. Kết nối đầu cắm vào ổ điện and bật nguồn điện lên, khi cửa mở ra thì đèn bên trong sẽ sáng lên.
4. Bạn sẽ nghe thấy một tiếng động từ sự khởi động của máy nén khí. Chất lỏng và khí ga khi chạy trong hệ thống của tủ lạnh cũng có thể sẽ gia tăng tiếng ồn, mặc dù máy nén có hoạt động hay không thì trường hợp này cũng bình thường.
5. Điều chỉnh núm vặn nhiệt độ ở giữa chế độ 1 và 7.
6. Cạnh trước của ngăn tủ lạnh có thể sẽ thấy hơi ẩm, và cũng bình thường vì khu vực này được thiết kế ẩm áp để tránh đông đá.
7. **“Không được cất giữ thực phẩm ngay sau khi thiết bị được khởi động, hãy chờ đến khi nhiệt độ đạt tới mức tương xứng để cất giữ thực phẩm. Chúng tôi đề nghị**

rằng bạn kiểm tra nhiệt độ với máy đo nhiệt chính xác (xem phần “Kiểm Soát và Điều Chỉnh Nhiệt Độ”).

LƯU GIỮ THỰC PHẨM ĐÔNG LẠNH

Thực phẩm đông lạnh được đóng gói sẵn trên thị trường nên được cất giữ trong ngăn tủ đông theo hướng dẫn của nhà sản xuất thực phẩm đông lạnh.

Để đảm bảo giữ được chất lượng tốt trong thực phẩm đông lạnh, những điều sau đây nên được tuân theo:

1. Cho gói thực phẩm đông lạnh vào tủ đông sớm nhất có thể sau khi đã mua.
2. Đảm bảo rằng thực phẩm được dán nhãn và ngày sử dụng để dễ kiểm soát.
3. Không được để quá hạn ngày sử dụng trên gói thức ăn.

Nếu như có vấn đề với nguồn điện, không nên mở cửa tủ, thực phẩm đông lạnh không bị ảnh hưởng nếu như không có nguồn điện trong vòng ngắn hơn 20 tiếng. Nếu như nguồn điện bị ngắt lâu hơn thì nên kiểm tra hoặc sử dụng liền thực phẩm hoặc nấu và đông lạnh lại sau.

ĐÔNG LẠNH THỰC PHẨM TƯƠI

Xin hãy làm theo những hướng dẫn sau đây để đạt được kết quả tốt nhất.

Không được đông lạnh thực phẩm quá lớn trong một lần, chất lượng của thực phẩm được giữ tốt nhất khi được đông lạnh đến trong cùng nhanh nhất có thể.

Không được vượt quá dung tích đông lạnh (4kg – 9 lb) của thiết bị trong vòng 24 tiếng.

Để thực phẩm ấm vào trong ngăn đông lạnh sẽ làm máy nén của tủ lạnh hoạt động liên tục cho đến khi thực phẩm được đông cứng, việc này có thể tạm thời dẫn đến việc làm lạnh quá mức trong ngăn tủ đông.

Khi đông lạnh đồ ăn, hãy vặn núm điều khiển nhiệt độ từ 5 hoặc hơn. Có thể đông lạnh thực phẩm ít hơn 1/2kg (1lb) mà không cần vặn núm điều khiển nhiệt độ.

Bạn có thể đông lạnh thức ăn tươi ở bất kì chỗ nào trong ngăn tủ đông.

Tuyệt đối lưu ý không được trộn lẫn thực phẩm đã đông lạnh và thực phẩm tươi.

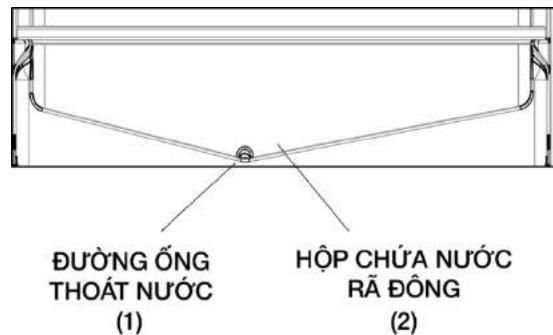
PHƯƠNG PHÁP TẠO ĐÁ VIÊN

Lấy khay nước đá viên với 3/4 nước, làm lỏng khay đông đá với phần tay cầm của cái muỗng, tuyệt đối không được dùng cạnh nhọn của một vật như dao hoặc nĩa.

Lưu ý: nếu như đá viên mới được làm và không sử dụng trong vòng vài tuần, nó sẽ từ từ nhỏ lại và cuối cùng sẽ biến mất.

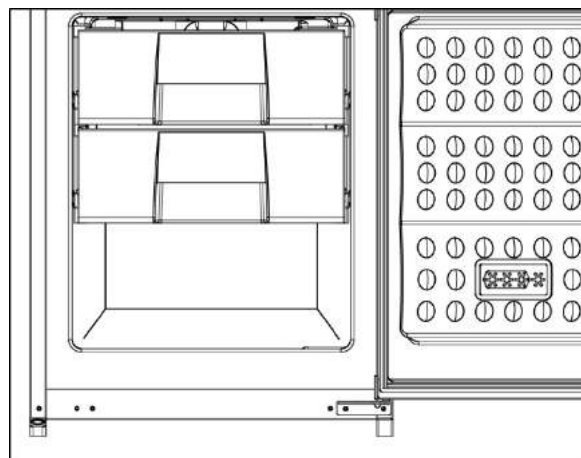
RÃ ĐÔNG

A) Ngăn tủ lạnh



Ngăn tủ lạnh tự động rã đông, nước tan rã sẽ chảy xuống ống thoát nước thông qua một hộp chứa nước ở đằng sau của thiết bị (1) (nhìn hình). Nước có thể sẽ nhỏ giọt ở đằng sau của ngăn tủ lạnh nơi có đặt máy làm bốc hơi bên trong trong quá trình rã đông. Giọt nước có thể sẽ đọng lại trên ngăn lót và đông cứng lại khi quá trình rã đông kết thúc. Sử dụng vật dụng có đầu nhọn như dao, nĩa để phá bỏ những giọt nước nhỏ đã đông cứng. Nếu như nước rã đông không thoát xuống đường ống từ hộp chứa nước vào bất kì lúc nào, hãy kiểm tra rằng không có mẫu thức ăn nào chắn đường ống thoát nước. Đường ống thoát nước có thể làm sạch bằng cách ấn vào pít-tông đặc biệt bằng nhựa được gắn ở dưới đường ống (2). Nếu như lớp đóng băng ở mức khoảng 1/4" (7mm), giảm chế độ nhiệt (ví dụ: từ 4 xuống 1) để khởi động lại tự động rã đông.

B) Ngăn tủ đông



Thiết bị này được trang bị một hệ thống “Không đóng tuyết”, ngăn tủ đông có thể tự động rã đông.

Nếu hơi nước tạo ra trong thiết bị thì sẽ được máy làm hơi thành nước xử lý bằng cách tự động rã đông và làm tan biến hơi nước theo thời gian.

VỆ SINH VÀ CHĂM SÓC THIẾT BỊ

****Chúng tôi đề nghị bạn nên tắt thiết bị và rút ổ cắm chính ra khỏi nguồn điện trước khi vệ sinh.**

****Tuyệt đối không sử dụng vật nhọn để chà xát, xà bông, thiết bị dọn dẹp nhà cửa, chất tẩy rửa và sáp đánh bóng khi vệ sinh thiết bị.**

****Sử dụng nước ấm để làm sạch các ngăn cửa thiết bị và sau đó lau khô.**

****Hoà tan một muỗng cà phê nhỏ soda với một lít nước, sử dụng khăn ẩm nhúng vào hợp chất và vắt khô để làm sạch bên trong của thiết bị và sau đó lau khô.**

****Đảm bảo rằng không có nước thấm vào nắp bảo vệ đèn.**

****Phải thường xuyên bỏ bớt đá có sẵn trong tủ lạnh bằng tay cầm của cái muỗng. Số lượng đá quá nhiều sẽ làm ảnh hưởng tới khả năng hoạt động của thiết bị.**

****Kiểm tra miếng chắn cửa một cách thường xuyên để đảm bảo sạch sẽ và không vướng mẩu thức ăn.**

****Nếu như thiết bị sẽ không được sử dụng trong một thời gian dài thì hãy tắt nó đi, lấy tất cả thực phẩm ra, làm sạch và để cửa mở hé.**

****Tháo bỏ kệ trên cửa**

Để tháo bỏ các ngăn kệ, hãy lấy hết tất cả thực phẩm ra và nhẹ nhàng đẩy ngăn kệ lên từ hướng đáy.

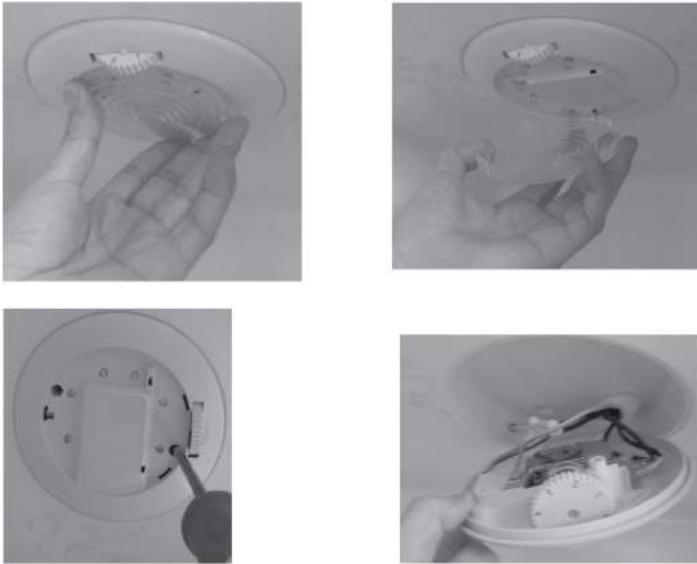
****Để tháo bỏ một ngăn đông đá, kéo nó ra xa nhất có thể và xoay nó theo hướng lên, rồi kéo nó ra hẳn.**

PHƯƠNG THỨC THAY THẾ BÓNG ĐÈN BÊN TRONG

Nếu như bóng đèn không còn hoạt động, hãy làm theo cách sau:

1. Ngắt dây ra khỏi nguồn điện và kéo dây điện chính ra.
Bạn có thể thấy dễ dàng hơn nếu như lấy bớt các kệ tủ ra.
2. Dựa theo phương hướng của mũi tên, xoay theo hướng bên trái và tháo nắp bảo vệ ra.

3. Sử dụng tu vít để lấy những con ốc ra ở cả hai bên.



NHỮNG VIỆC NÊN VÀ KHÔNG NÊN LÀM

Nên-Thường xuyên vệ sinh và rà đông thiết bị của bạn (đọc phần “Rã Đông”).

Nên-Để thịt sống và thịt gia cầm ở dưới thức ăn nấu chín và sản phẩm từ sữa.

Nên-Lấy bỏ tất cả lá của rau củ mà không cần sử dụng tới và lau sạch đất trước khi cất giữ.

Nên-Để rau xà-lách, cải bắp, ngò tây và súp lơ với thân rau củ.

Nên-Gói phô mai trong lớp giấy không thấm mỡ trước và sau đó trong túi nhựa và không để không khí vào ít nhất có thể. Để có chất lượng tốt nhất, hãy lấy ra khỏi ngăn tủ lạnh một tiếng trước khi sử dụng.

Nên-Không cần gói chặt thịt sống và thịt gia cầm trong túi nhựa hoặc trong giấy bạc để ngăn thịt không bị khô.

Nên-Gói thịt cá và thịt dư trong túi nhựa.

Nên-Gói thực phẩm có hương vị mạnh hoặc có thể bị khô trong túi nhựa, giấy bạc hoặc trong hộp thức ăn đóng kín.

Nên-Gói bánh mì kỹ để giữ tươi.

Nên-Làm lạnh rượu trắng, bia, rượu nhẹ hoặc nước uống khoáng chất trước khi sử dụng.

Nên-Kiểm tra thường xuyên bên trong của tủ đông.

Nên-Giữ thức ăn trong thời gian ngắn nhất có thể và luôn cân nhắc hạn sử dụng của sản phẩm.

Nên-Giữ thực phẩm đông lạnh theo hướng dẫn trên bao bì đóng gói mà bạn mua.

Nên-Luôn chọn lựa thực phẩm tươi chất lượng tốt và đảm bảo được lau kỹ lưỡng và sạch sẽ trước khi đông lạnh chúng.

Nên-Chuẩn bị thực phẩm tươi trong gói nhỏ trước khi đông lạnh để đảm bảo đông lạnh một cách nhanh chóng.

Nên-Gói tất cả thực phẩm trong giấy bạc hoặc túi nhựa hợp quy cách cho đông lạnh và đảm bảo đã lấy hết không khí ra

Nên-Gói thực phẩm đông lạnh khi bạn mới mua và cho vào tủ đông sớm nhất có thể.

Nên-Rã đông thực phẩm trong ngăn tủ lạnh.

Nên-Lấy kem ra khỏi tủ đông từ 10-20 phút trước khi sử dụng.

Không nên-Giữ chuỗi trong ngăn tủ lạnh

Không nên-Giữ dưa trong tủ lạnh, nó có thể bị đông lạnh trong thời gian ngắn kể cả bạn có gói lại để tránh ảnh hưởng tới những thực phẩm khác.

Không nên-Giữ chất độc hại hoặc thành phần nguy hiểm trong thiết bị. Thiết bị này được thiết kế chỉ để lưu giữ thực phẩm ăn được.

Không nên-Sử dụng thực phẩm đã được cất giữ một thời gian dài trong tủ lạnh.

Không nên-Giữ thực phẩm nấu chín và thực phẩm tươi trong cùng một ngăn, nên được gói riêng ra và cất giữ cách biệt nhau ra.

Không nên-Để thực phẩm rã đông hoặc nước thực phẩm nhỏ vào các thực phẩm khác.

Không nên-Để cửa mở trong thời gian dài vì như vậy sẽ làm thiết bị tốn nhiều năng lượng để hoạt động hơn và gây ra đông đá ở nhiều nơi.

Không nên-Để thực ăn nóng trong tủ lạnh, hãy để nguội trước.

Không nên-Sử dụng vật dụng có đầu nhọn như dao, nĩa để phá bỏ đá đông

Không nên-Để chai đựng chất lỏng hoặc lon đóng kín chứa chất lỏng có thành phần cac-bon trong tủ đông lạnh vì có thể dẫn đến nổ.

Không nên-Cho trẻ em ăn kem hoặc nước đá trực tiếp từ tủ đông, nhiệt độ quá lạnh có thể dẫn đến “bong nguội” trên môi.

Không nên-Vượt quá dung tích cho phép đông lạnh (4kg trong vòng 24 tiếng) khi đông lạnh thực phẩm tươi.

Không nên-Đông lạnh nước uống có ga.

Không nên-Cố giữ thực phẩm đông lạnh đã tan chảy, nên sử dụng trong vòng 24 tiếng bằng cách ăn hoặc nấu chín rồi cho đông lạnh trở lại.

Không nên-Lấy đồ từ tủ đông lạnh bằng tay ướt.

Không nên-Đóng cửa tủ lạnh trước khi để lại nắp của các ngăn về đúng vị trí của chúng.

Không nên-Để thực phẩm đông lạnh ở nhiệt độ phòng để rã đông. Cách tốt nhất để rã đông là để trong tủ lạnh và rã đông từ từ, đảm bảo rằng bạn không để thực phẩm đang rã đông hoặc nước thực phẩm chảy vào các thực phẩm khác.

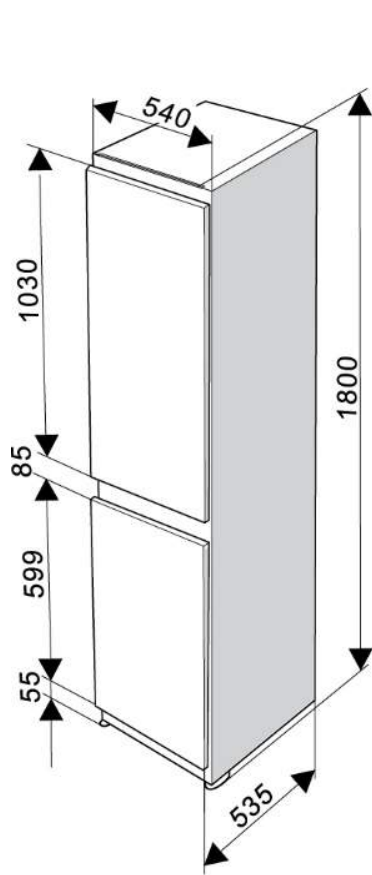
MẸO VỀ TIẾT KIỆM NĂNG LƯỢNG

1. Đảm bảo thiết bị của bạn được lắp ráp trong một khu vực thoáng khí tốt. Nếu như nhiệt độ môi trường xung quanh thấp (nhưng không được thấp hơn 5 độ C trong mọi trường hợp), thì năng lượng được tiết kiệm nhiều hơn. Trong trường hợp này, kiểm tra nhiệt độ của ngăn tủ đông và tủ lạnh với một máy đo nhiệt độ chính xác và giảm chế độ trên núm điều khiển nhiệt độ (hướng về 1) nếu cần thiết.
2. Đảm bảo thời gian giữa mua đồ đông lạnh và cho chúng vào thiết bị để cất giữ được ngắn nhất, đặc biệt là vào mùa hè. Chúng tôi đề nghị bạn sử dụng một túi lạnh hoặc túi bằng chất liệu đặc biệt để vận chuyển thực phẩm đông lạnh.
3. Không được để cửa của thiết bị mở lâu hơn cần thiết và đảm bảo cửa được đóng đúng cách sau mỗi lần mở ra.
4. Thường xuyên rửa đông thiết bị của bạn (đọc phần “Rã Đông”)
5. Rã đông thực phẩm đông lạnh trong ngăn tủ lạnh, để thực phẩm đông lạnh có thể được xem như một túi đá giúp làm lạnh tủ lạnh.

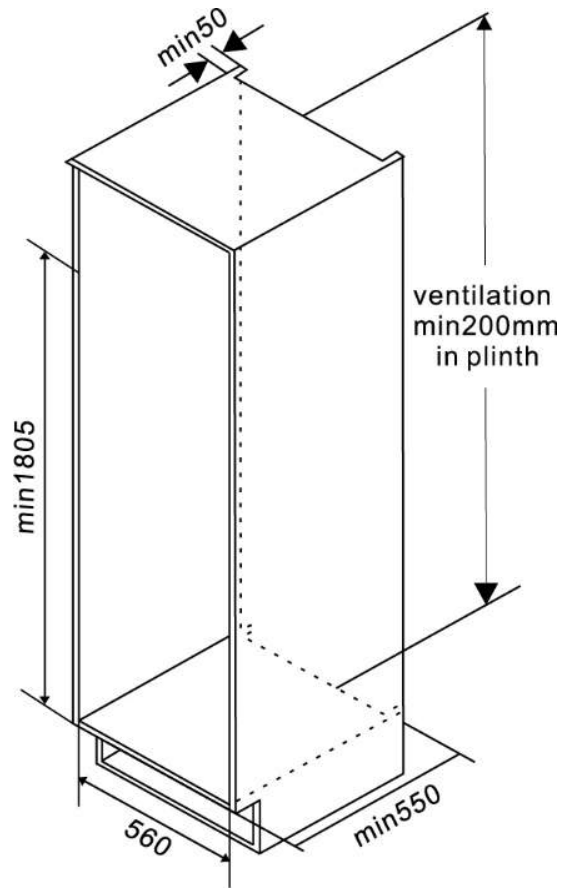
GIẢI QUYẾT VẤN ĐỀ

1. Nếu như thiết bị không hoạt động khi bật nguồn điện lên, hãy kiểm tra:
Đầu cắm có được kết nối đúng cách với ổ điện hay không và nguồn điện có hoạt động hay không (để kiểm tra xem có nguồn điện hoạt động hay không, hãy cắm bất kì thiết bị nào khác vào ổ điện).
2. Cầu chì bị đứt hoặc cầu dao đã đóng xuống hoặc công tắc chính đã bị tắt.
3. Núm điều khiển nhiệt độ đã được đặt đúng chế độ.
4. Đầu cắm mới được nối dây đúng cách nếu như bạn có thay khuôn đầu cắm được chế tạo sẵn.

HƯỚNG DẪN LẮP RÁP (Tất cả các chiều đo là bằng mm)

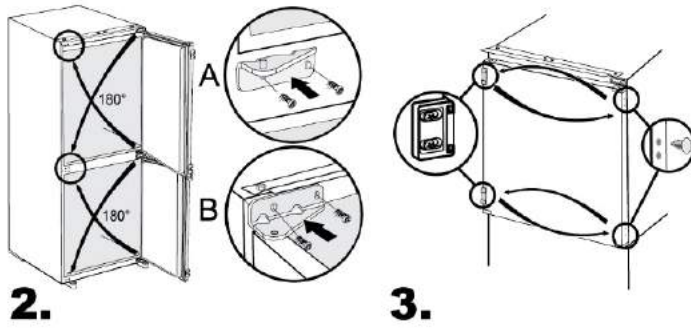
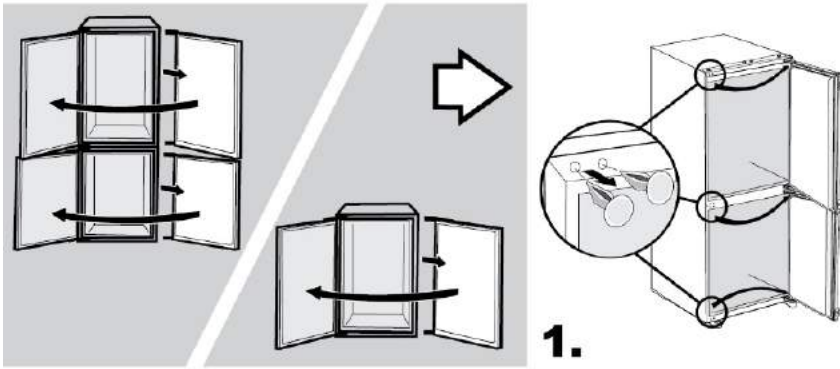


Appliance

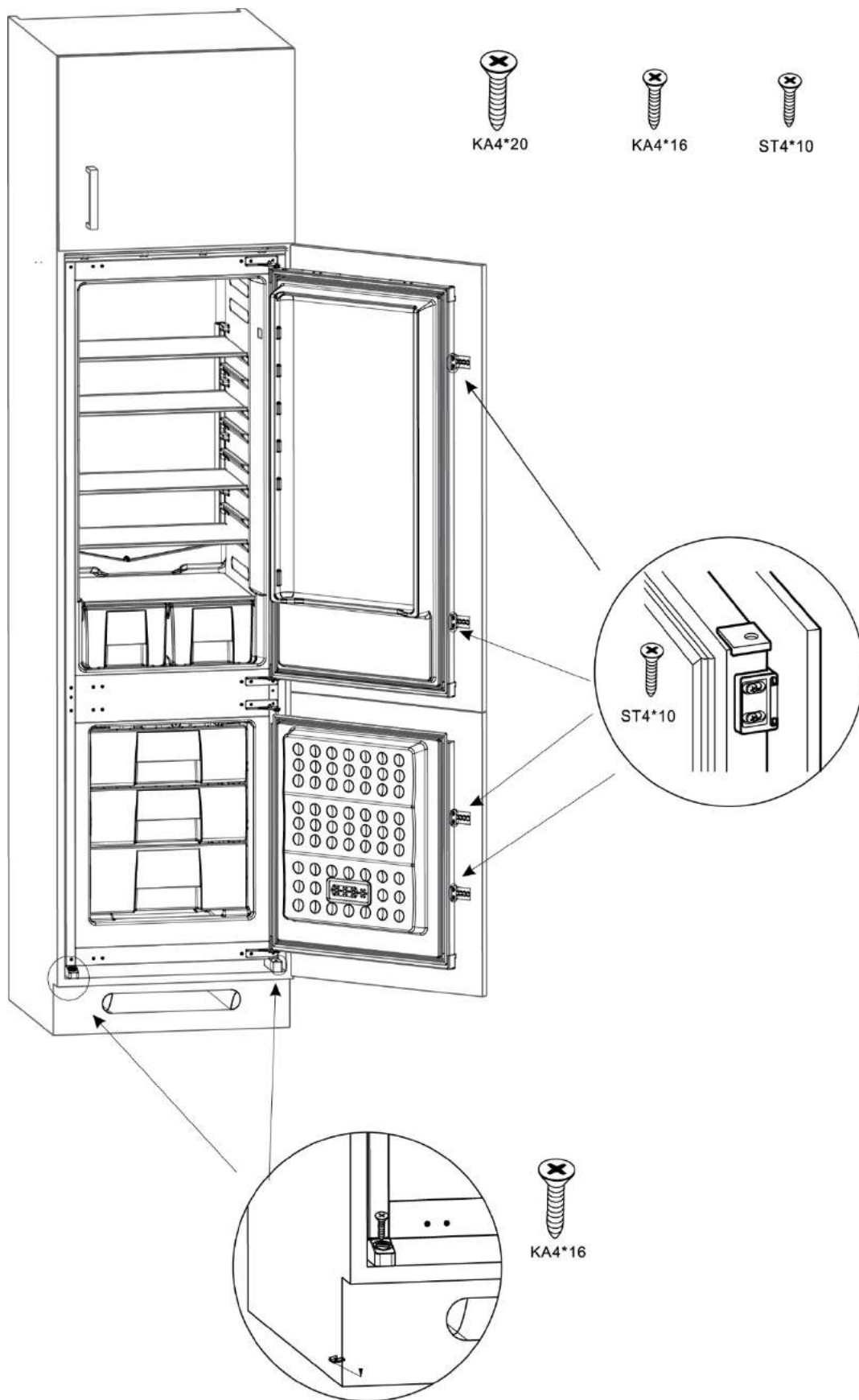


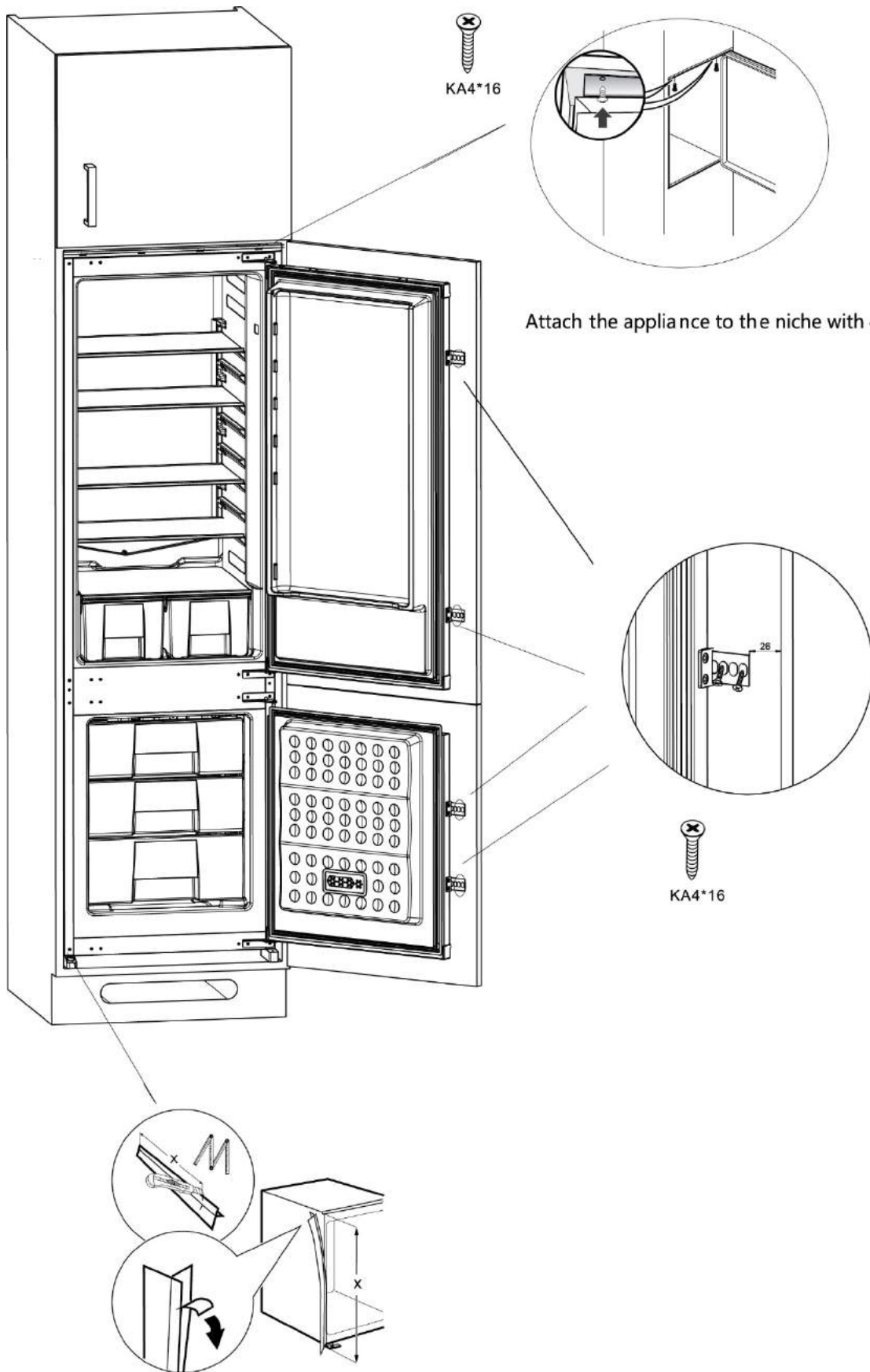
Cabinet

Kích thước của đồ nội thất so với tủ lạnh

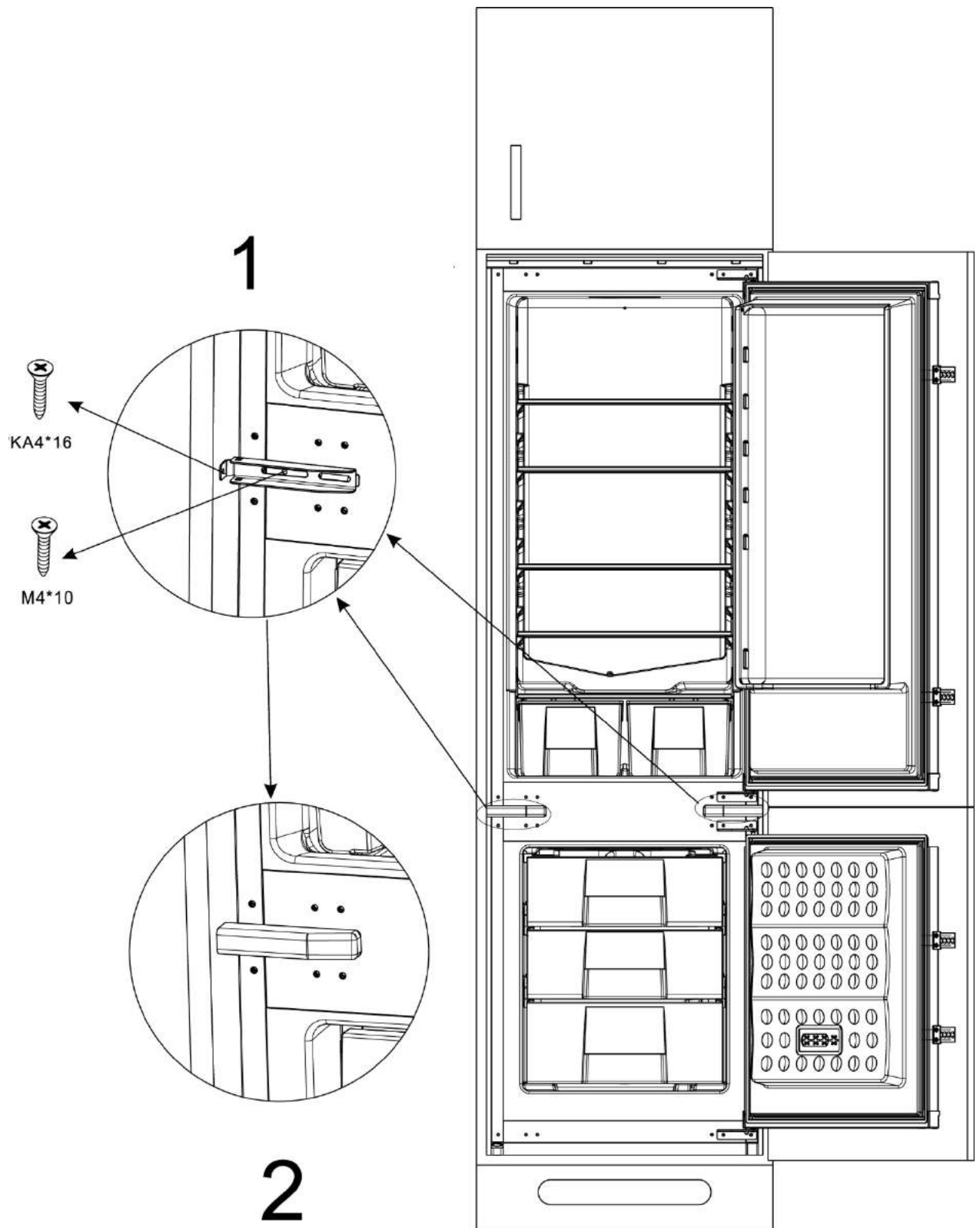


Cửa có thể lắp ngược nếu như thay đổi vị trí chốt. Xin hãy nhìn hình ở trên.





Nếu như cần thiết, hãy cắt miếng dây dán cửa và gắn lại vào tủ lạnh như hình trên.



1/ Sử dụng tấm nẹp để cố định tủ lạnh và cửa

2/ Nắp đậy của tấm nẹp

NHỮNG LƯU Ý QUAN TRỌNG

1. Sản phẩm của bạn được thiết kế và chỉ sử dụng trong hộ gia đình.
2. Bảo hành sẽ không được kích hoạt nếu như sản phẩm được lắp ráp hoặc sử dụng cho mục đích thương mại hoặc không trong phạm vi hộ gia đình.
3. Sản phẩm phải được lắp ráp đúng cách, đặt và hoạt động dựa trên hướng dẫn được cung cấp trong cuốn hướng dẫn sử dụng.
4. Từ chối bất kì trách nhiệm nào cho những hư hại ngẫu nhiên, bảo hành không làm giảm bớt trách nhiệm trước pháp luật hoặc quyền lợi hợp pháp của bạn trong bất kì trường hợp nào.



Sản phẩm này chịu sự phân loại từ biểu tượng phân loại chọn lọc cho rác thải điện tử và dụng cụ điện tử (WEEE). Điều này nghĩa là sản phẩm này cần phải được tuân theo chỉ thị 2002/96/EC của Châu Âu để được tái chế hoặc tháo rời để làm tối thiểu sự ảnh hưởng của rác thải này đến môi trường.

Để có thêm nhiều thông tin hơn, xin hãy liên hệ nhà chức trách bản xứ hoặc trong khu vực. Sản phẩm điện tử không bao gồm trong quá trình phân loại chọn lọc thường mang nguy cơ gây hại đến môi trường và sức khỏe con người do có chứa thành phần nguy hiểm.

SƠ ĐỒ DÂY ĐIỆN

- + Defrost heater: máy nóng để rã đông
- + Fuse: cầu chì
- + Temp protector: mạch điện bảo vệ tạm thời
- + Defrost timer: bộ định giờ rã đông
- + Thermostat: điều khiển nhiệt độ
- + Door switch: công tắc cửa
- + Lamp: đèn
- + Fan: Quạt
- + L: dây nóng
- + E: dây đất
- + N: dây nguội
- + PTCStarter: rô-le khởi động
- + O.L.P: rô-le bảo vệ quá tải
- + Compressor: máy nén

